

陳瑞祺(喇沙)書院
九龍何文田常和街四號
電話：二七一八七一七五
傳真：二七六一五五零



CHAN SUI KI (LA SALLE) COLLEGE
4 SHEUNG WO STREET, HOMANTIN,
KOWLOON, HONG KONG.
TEL : 27118175
FAX : 27621550

Circular No. 21072

30th August, 2022

Dear Parents/ Guardians,

Measures for Persons with Red Code/ Amber Code

The Government has strengthened the “Vaccine Pass” function. Cases confirmed with COVID-19 have been categorized as persons with a “Red Code”, and inbound persons from overseas places or Taiwan have been categorized as persons with an “Amber Code”. Their “Vaccine Pass” QR codes are displayed in red or amber accordingly.

Visitors including parents with a “Red Code” or an “Amber Code” are not allowed to enter the school premises and the buffer zones for picking up and drop off students.

If school staff/ students are required to undergo quarantine in the “3+4” mode, they must obtain at least the “Amber Code” before returning to school to work and study during the four days of medical surveillance. They need to meet the requirement of obtaining a negative rapid antigen test result before returning to school every day. They are not allowed to participate in any mask-off activities at school.

Staff and students should proactively declare their status of having “Red Code” or “Amber Code”.

For enquiries, please do not hesitate to contact the General Office at 2711 8175.

Yours faithfully,

Lee Ting Leung

Principal



陳瑞祺（喇沙）書院
九龍何文田常和街四號
電話：二七一八七一七五
傳真：二七六一五五零



CHAN SUI KI (LA SALLE) COLLEGE
4 SHEUNG WO STREET, HOMANTIN,
KOWLOON, HONG KONG.
TEL : 27118175
FAX : 27621550

21072

敬啟者：

有關「紅碼」及「黃碼」的措施

政府已公布加強「疫苗通行證」功能，2019冠狀病毒病確診者會被區分為「紅碼」人士，而從海外地區或台灣抵港人士則會被區分為「黃碼」人士，其「疫苗通行證」二維碼會相應轉為紅色或黃色。

「紅碼」或「黃碼」訪客包括家長均不得進入學校及接送學生的緩衝區。

假若學校教職員/學生須以「3+4」模式進行檢疫，他們至少要取得「黃碼」才可在醫學監察的4天期間上班/上學。有關教職員/學生須要符合每天快速抗原測試呈陰性後回校上班/上課的要求。他們在校內不可進行任何除下口罩的活動。

學校教職員/學生須主動申報其「紅碼」或「黃碼」情況。

如有疑問，歡迎致電校務處查詢(電話 27118175)。

此致
各家長

陳瑞祺（喇沙）書院校長
李丁亮 啟

2022年8月30日